



SYLLABUS PREDMETA

Opći podaci o predmetu

Naziv predmeta:	Njemački jezik II
Šifra predmeta u ISVU-u:	170211, 170212
Studij i smjer pri kojem se izvodi predmet:	STRUČNI STUDIJ MEHATRONIKE
Nositelj(i) predmeta:	Maja Mikulec Rogić, mag. educ. philol. germ.
Suradnik pri predmetu:	/
ECTS bodovi:	6
Semestar izvođenja predmeta:	III. i IV.
Akadska godina:	2022./2023.
Uvjetni predmet polaganja ispita:	Njemački jezik I
Nastava se izvodi na stranom jeziku:	Njemački jezik
Ciljevi predmeta:	Razvoj produktivnih i receptivnih jezičnih vještina (slušanja, govorenja, čitanja i pisanja) uz proširivanje jezičnih i gramatičkih struktura (vokabulara, komunikacijskih uzoraka, fonoloških i ortografskih osobina), te usvajanje vokabulara i frazeologije struke. Stjecanje kompetencija potrebnih za cjeloživotno učenje, odnosno osposobljavanje za komunikaciju u uvjetima povećane međunarodne mobilnosti i promjenjivog tržišta rada, poticanje autonomnog učenja i senzibilizacija za interkulturalne aspekte.

Ustrojstvo nastave

Vrsta nastave	Broj sati tjedno:	Broj sati semestralno:	Obveze studenata po vrsti nastave:
Predavanja:	1	15	Prisustvo na predavanjima – 80%
Vježbe (auditorne):	1	15	Prisustvo na vježbama – 80%
Vježbe (laboratorijske):	/	/	
Seminarska nastava:	/	/	
Terenska nastava:	/	/	
Ostalo:	/	/	
UKUPNO:	2	30	

Praćenje rada studenata te povezivanje ishoda učenja i provjere znanja

Formiranje ocjene tijekom provedbe nastave:	ISHODI UČENJA (Isti ishod učenja ne smije se provjeravati kroz više elemenata formiranja ocjene)	ELEMENTI FORMIRANJA OCJENE (prema strukturi ECTS bodova: kolokvij, blic test, praktični radovi, aktivnost studenata, ...)	BODOVI ELEMENTATA OCJENE
(odrediti ishode učenja – od najmanje 5 do najviše 10)	I 1: Analizirati pisani i/ili slušani tekst	Kolokvij I i II*	Kolokvij I – 25 bodova
	I 2: Interpretirati teme vezane za struku kao i teme od osobnog interesa	Usmeno izlaganje	
	I 3: Upotrijebiti odgovarajuće gramatičke strukture na njemačkom jeziku	Kolokvij I i II	Usmeno izlaganje – 50 bodova
	I 4: Formulirati (pisano) tekst o temi iz područja struke i/ili osobnog interesa	Kolokvij I i II	
	I 5: Prevesti izraze, rečenice i/ili tekst iz područja struke ili općeg jezika	Kolokvij I	
	I 6:		



SYLLABUS PREDMETA

	I 7:		
	I 8:		
	I 9:		
	I 10:		
Alternativno formiranje konačne ocjene	ili alternativno formiranje konačne ocjene: Pisani ispit: 50 bodova Usmeni ispit**: 50 bodova		Ukupno: 100 bodova
Kompetencije studenata:	Komunikacijski adekvatna upotreba njemačkog jezika u osobnom i profesionalnom području. Znanja o specifičnoj terminologiji i uporabi u pisanom i govorenom jeziku. Samostalna primjena izvora znanja radi daljnjeg usavršavanja te zadovoljavanja osobnih i profesionalnih potreba. Samostalnost u uporabi stručne literature na stranom jeziku i primjeni stečenih znanja i vještina u novim situacijama.		

* Zbog specifičnosti kolegija isti ishod učenja potrebno je kontinuirano provjeravati.

** Nastavnik zadržava pravo djelomično ili u potpunosti osloboditi određene studente usmenog dijela ispita / praktičnog rada ukoliko su pokazali visok stupanj zainteresiranosti za kolegij, ukoliko su uvijek bili pripremljeni, problematizirali sadržaje, donosili i komentirali dodatne materijale.

Uvjeti dobivanja potpisa:	Budući da studenti ne dobivaju potpis, u slučaju neispunjavanja obaveza nastavnik može onemogućiti izlazak na ispit zabranom u ISVU sustavu. Obveze se odnose na prisustvo na predavanjima i vježbama kao i na ostale obveze definirane na nastavi.
Uvjeti za izlazak na ispit:	Prisustvo na predavanjima i vježbama te ispunjavanje obveza definiranih na nastavi.
Bodovna skala ocjenjivanja:	Prema Pravilniku o ocjenjivanju Veleučilišta u Karlovcu, članak 9, stavak 5: 90-100 - izvrsan (5) (A) 80-89,9 - vrlo dobar (4) (B) 65-79,9 - dobar (3) (C) 60-64,9 - dovoljan (2) (D) 50-59,9 - dovoljan (2) (E) 0-49,9 - nedovoljan (1) (F)

Struktura ECTS bodova predmeta

Pridijeljena vrijednost ECTS bodova predmetu je odraz opterećenja studenta u procesu usvajanja gradiva. Pri tome su uzeti u obzir sati nastave, relativna težina gradiva, opterećenje pripreme ispita, kao i sva ostala opterećenja kako slijedi:

Aktivnost (redovitost) studenata	Seminarski rad	Esej	Prezentacija	Kontinuirana provjera znanja (Blic testovi)	Praktični rad
1					
Samostalna izrada zadatka	Projekt	Pismeni ispit (kolokvij)	Usmeni ispit	Ostalo Usmeno izlaganje	
		2	2	1	

Pregled nastavnih jedinica po tjednima s pripadajućim ishodima učenja

Tjedan	Tema predavanja i ishodi učenja:	Tema vježbi i ishodi učenja:
1.	Einführungsvorlesung	Wiederholung: Wortschatz- und Grammatikübungen I1, I3, I5
2.	Fertigungstechnik I1, I5	Überblick über die Fertigungstechnik; Diagramm; Wortschatz; Passiv, Passiversatz; Leseverstehen; Wortschatz; spezifische grammatische Strukturen I1, I4, I5
3.	Fügen, Schnappverbindungen I1	Leseverstehen; Redemittel I1, I2, I5



SYLLABUS PREDMETA

4.	Unlösbare Verbindungen (Löten, Kleben, Schweißen) I1	Abbildung beschreiben, spezifische Redemittel und grammatische Strukturen I2, I3
5.	Unlösbare Verbindungen (Löten, Kleben, Schweißen) I5	Wortschatzübungen I4, I5
6.	Technische Fachsprache I5	Wortschatzübungen I4, I5
7.	Definitionen I5	Definitionen I4, I5
8.	Transformator I1, I3	Wortschatz: Funktion, Aufbau, Wirkungsweise; spezifische grammatische Strukturen I2, I3, I4, I5
9.	Transformator I1, I5	Wortschatzübungen; mündlicher Vortrag I2
10.	Übersetzung – Übungen I5	Übersetzung – Übungen I5
11.	Elektromobilität I1	Hör- und Leseverstehen; Wortschatz I1, I2, I3, I4
12.	Elektromobilität I3, I5	Wortschatz- und Grammatikübungen; mündlicher Vortrag I1, I3, I4, I5
13.	Roboter in der Industrie I1	Leseverstehen; Wortschatz- und Grammatikübungen I1, I3, I4
14.	Roboter in der Industrie I5	Redemittel, mündlicher Vortrag I2, I3, I5
15.	Schriftliche Prüfung I1, I3, I4, I5	
16.	Berufe, Berufsabschlüsse I1, I3	Wortschatzübungen, spezifische grammatische Formen, Hörverstehen I1, I3, I5
17.	Berufliche Ziele und Erwartungen I1	Wortschatzübungen; mündlicher Vortrag I2, I4
18.	Stellenanzeigen I1, I5	Leseverstehen; spezifischer Wortschatz, Muss- und Kann-Kriterien I1, I4
19.	Stellenanzeigen I2	Wortschatzübungen; Analyse der Stellenanzeigen I1, I3, I4
20.	Das Anschreiben I1, I5	Leseverstehen, Analyse des Textes I1, I3, I4
21.	Das Anschreiben I3	Wortschatz und Redemittel; Schreiben I4
22.	Der Lebenslauf I1, I5	Wortschatz und Redemittel; Leseverstehen I1, I2
23.	Der Lebenslauf I4	Schreiben I4
24.	Formelle Telefongespräche I1, I5	Hörverstehen; Wortschatz und Redemittel; Dialoge I1, I2
25.	Vorstellungsgespräch I1	Wortschatz und Redemittel I1
26.	Vorstellungsgespräch I2	Dialoge I2
27.	Der Arbeitsvertrag I1, I5	Leseverstehen; Wortschatz und Redemittel I1, I4
28.	Neue Arbeitsformen I1	Wortschatz- und Grammatikübungen I2, I3
29.	Wortschatzübungen I1, I4	Redemittel I2, I4
30.	Schriftliche Prüfung I1, I3, I4	

Literatura

LITERATURA (osnovna / dopunska):

Osnovna:

A.Fearns/L.Buhlmann (2013): Technisches D. für Ausbildung und Beruf, Europa Lehrmittel (odabrani tekstovi)

Materijali nastavnika

Dopunska:

C. Gerhard (2017): Menschen im Beruf – Bewerbungstraining, Hueber Verlag (odabrana poglavlja)

Fügert, Grosser i sur. (2017): DaF im Unternehmen – Kurs- und Übungsbuch mit Audios und Filmen online, Stuttgart, Ernst Klett Sprachen (odabrana poglavlja)

Z. Štambuk/D. Marinić (1991) : Deutsch und Technik, Školska knjiga, Zagreb (odabrana poglavlja)

Ž. Horvatić/V. Muljević (2000): Njem.-hrv. elektrotehnički rječnik, Školska knjiga, Zagreb

H. Dreyer, R. Schmitt (2000): Lehr- und Übungsbuch der deutschen Grammatik, Hueber Verlag

S. Fleer (2017): Alles für Deutsch, Langenscheidt

Ispitni rokovi u akad. godini: **2022./2023.**



SYLLABUS PREDMETA

Ispitni rokovi:

Prema rasporedu ispitnih rokova u ak. god. 2022./2023.

Kontakt informacije

1. Nastavnik	Maja Mikulec Rogić
e-mail:	mmrogic@vuka.hr
Vrijeme i mjesto održavanja konzultacija:	Prema rasporedu održavanja konzultacija u ak. god. 2022./2023. Trg J. J. Strossmayera 9, kabinet 212
2. Nastavnik	
e-mail:	
Vrijeme i mjesto održavanja konzultacija:	